صندوق كومجيست للنمو "أوروبا" - بيان الحقائق الأساسية Comgest Growth Europe Fund¹- Key Facts Statement



This product is eligible for Retail investor

هذا المنتج مؤهل للمستثمر العادي

What is the Product?	نبذة عن المنتج
A Mutual Fund is a type of investment made up of a pool of funds collected from many investors to invest in securities such as Shari'a compliant stocks, Sukuk and other Shari'a compliant assets.	صندوق الاستثمار المشترك نوع من الاستثمار يتكون من مجموعة من الأموال التي تُجمع من العديد من المستثمرين للاستثمار في الأوراق المالية مثل الأسهم المتوافقة مع مبادئ وأحكام الشريعة الإسلامية، والصكوك، وغيرها من الأصول المتوافقة مع الشريعة الإسلامية.
Mutual Funds are operated by professional money managers who allocate the fund's assets and attempt to generate capital gains and / or income for the fund's investors as per the investment objective stipulated in the Fund's prospectus. A Shari'a compliant Mutual Fund has an assigned Shari'a Supervisory Committee that ensures that all aspects of the Fund are in compliance with the Shari'a rules and guidelines specified in its prospectus.	يشغل صناديق الاستثمار المشتركة مديرو أموال محترفين يخصصون أصول الصندوق ويحاولون تحقيق مكاسب رأسمالية و/أو دخل لمستثمري الصندوق وفقاً لهدف الاستثمار المنصوص عليه في نشرة إصدار الصندوق. يكون لصندوق الاستثمار المتوافق مح مبادئ وأحكام الشريعة الإسلامية لجنة رقابة شرعية معينة تضمن توافق جميع جوانب الصندوق مح أحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية المحددة في نشرة الإصدار.
Objectives and Investment Strategy	الأهداف واستراتيجية الاستثمار
The investment objective of the Fund is to seek to create a professionally managed portfolio consisting of what, in the opinion of the Investment Manager, are high quality long-term growth companies having their headquarters or carrying out their predominant activities in Europe.	يتمثل الهدف الاستثماري للصندوق في السعي إلى إنشاء محفظة تدار باحتراف تتكون مما يعتبر ، في رأي مدير الاستثمار ، شركات ذات جودة عالية للنمو طويل الأجل يقع مقرها الرئيسي أو تنفذ أنشطتها السائدة في أوروبا.
All investments will be validated by the Shari'a Supervisory Committee within the Shari'a guidelines specified in the Fund prospectus.	تتحقق لجنة الرقابة الشرعية من توافق جميع الاستثمارات مع المبادئ التوجيهية لشرعية المحددة في نشرة إصدار الصندوق.
Quick Facts	حقائق سريعة
 Fund Manager: Comgest Asset Management Fund Structure: Open-ended Base Currency: USD and EUR Dividend Policy: Accumulation Minimum Investment (USD): 50 Domicile: Ireland Fund Launch Date: 8 December 2010 Legal Structure: UCITS Custodian: NA Administrator: NA Liquidity: Daily ADIB Product Risk Rating: This product is only suitable for customers with a 'Growth' risk rating and above. 	 محير الصندوق: كومجست إدارة الأصول هيكل الصندوق: مفتوح العضوية العملة الأساسية: الدولار الأمريكي واليورو سياسة توزيع الأرباح: تراكم الحد الأدنى للاستثمار بالدولار الأمريكي: 50 المحل المختار: ايرلندا تاريخ إطلاق الصندوق: 8 ديسمبر 2010 الهيكل القانوني: 2010 أمين الحفظ: غير متاح المدير الإداري: غير متاح السيولة: يوميا تصنيف مصرف أبوظبي الإسلامي لمخاطر المنتج: يناسب هذا المنتج المتعاملين ذوي تصنيف المخاطر النمو وأعلى فقط.
Fees and Charges:	رسوم الاكتتاب
Subscription Fee:	رسوم الاكتتاب:
Up to 3% of the Investment Amount (exclusive of Value Added Tax)	لغاية 3% من مبلغ الاستثمار غير شامل ضريبة القيمة المضافة
Value Added Tax (VAT):	ضريبة القيمة المضاف:
5% of the Subscription Fee	5% من رسوم الاكتتاب
Redemption Fee:	رسوم الاسترداد:
Not Applicable	لا تنطبق
Ongoing fees payable to the Fund:	الرسوم الجارية المستحقة للصندوق:
Management Fee:	رسوم الإدارة:
1% of the Investment Amount (IA)	1% من مبلغ الاستثمار
Performance Fee:	رسوم الأداء:
Not Applicable	ע تنطبق
Other Fees:	رسوم أخرى:
Not Applicable	لا تنطبق

صندوق كومجيست للنمو "أوروبا" - بيان الحقائق الأساسية Comgest Growth Europe Fund¹- Key Facts Statement



AR KFS.pdf

For further details, refer to the funds fact sheet here: لمزيد من التفاصيل، يُرجى الاطلاع على ورقة حقائق الصندوق هنا: https://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_ENhttps://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_EN-AR_KFS.pdf

¹This information is accurate at the time of printing/publishing. No legal, investment, financial or other advice is hereby given to the customer on the part of ADIB. ADIB assumes no liability or responsibility in any manner whatsoever for any losses that the customer may suffer as a result of the performance of the investment/funds. In the event that the customer requires any advice in this respect, the customer should engage the services of an independent financial or legal advisor as appropriate.

ً هذه المعلومات دقيقة وقت الطباعة/ النشر. لا يُقدِّم مصرف أبوظبي الإسلامي للمتعامل أي مشورة قانونية، أو استثمارية، أو مالية، أو غيرها، ولا يتحمل أي التزام أو مسؤولية من أي نوع عن أي خسائر قد يتكبدها المتعامل بسبب أداء الاستثمار/ الأموال. إذا طلب المتعامل أي مشورة في هذا الصدد، يجب عليه الاستعانة بخدمات استشاري مالي أو قانوني مستقل حسب المقتضى.

Warnings & Risk Factors

Below are some of the warnings and risk factors associated with investing in Mutual Funds. For a complete list of associated risks, please refer to the respective Mutual Fund prospectus available here:

https://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_EN-AR_KFS.pdf

Performance Risk: Customers should understand that past performance is not a reliable guide to future performance. The value of your investment may fall, and you may receive less amount than you originally invested.

Concentration Risk: In general, investing in Funds with concentrated exposures to: (i) particular asset class(es) and/or; (ii) a particular sector; and/or (iii) one or a select few markets involves greater risk than investing in funds that have greater diversification.

Liquidity Risk: Some funds may invest in securities that may be illiquid in nature and thus potentially resulting in exposure to liquidity risk.

Capital Growth and Dividend Risk: Some funds may have fees and/or dividends paid out of capital. As a result, the capital that the fund has available in the future may be less, which may result in reduced capital growth.

Distribution Yield: A high distribution yield for a fund may not necessarily lead to positive or high returns on the total investment. Some funds may not distribute dividends but instead reinvest such dividends back into the fund. Depending on the terms of the fund, some funds grant the manager of the fund the discretion to either: (i) pay such dividends out of gross income while paying all or part of the fees and expenses out of the capital; or (ii) pay such dividends effectively out of the capital which will amount to a return or withdrawal of part of your original

(iii) pay such dividends from any unrealized capital gains attributable to that original investment. Any distributions involving payment of dividends effectively out of the capital may result in an immediate reduction of the fund's net asset value per unit.

Early Termination Risk: The funds may be subject to the risk of early termination under certain circumstances as specified in the fund prospectus. In the event of early termination, you may receive less than the amount you invested.

Management and Key Personnel Risk: The performance of a fund is largely dependent on the skills and decisions made by its manager and key personnel. As such, the loss of any such individual could have a material adverse effect on the performance of the fund.

التحذيرات وعوامل الخطر

نذكر فيما يلي بعض التحذيرات وعوامل الخطر المرتبطة بالاستثمار فى صناديق الرجوع الاستثمار المشتركة. للاطلاع على قائمة كاملة بالمخاطر ذات الصلة، يُرجى إلى نشرة إصدار صندوق الاستثمار المتاحة هنا؛

https://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_EN-AR_KFS.pdf

مخاطر الأداء: يجب أن يفهم المتعاملون أن الأداء السابق ليس دليلاً موثومًا للأداء المستقبلي. قد تنخفض قيمة استثمارك، وقد تسترد مبلغاً أقل مما استثمرته في

مخاطر التركز: بشكل عام، الاستثمار في الصناديق ذات التعرضات المركزة في (1) فئة (فئات) أصول معينة؛ و/ أو (2) قطاع معين؛ و/ أو (3) سوق واحد أو عدد قليل من الأسواق المختارة على مخاطر أكبر من الاستثمار في الصناديق التي لديها تنوع أكبر.

مخاطر السيولة؛ قد تستثمر بعض الصناديق في أوراق مالية قد تكون غير قابلة للتسييل بطبيعتها وبالتالي من المحتمل أن تؤدي إلى التعرض لمخاطر السيولة.

مخاطر نمو رأس المال وتوزيع الأرباح؛ قد يكون لبعض الصناديق رسوم و/ أو توزيعات أرباح محفوعة من رأس المال. نتيجة لذلك، قد يكون رأس المال المتاح للصندوق في المستقبل أقل مما قد يؤدي إلى انخفاض نمو رأس المال.

عائد التوزيع: قد لا يؤدي عائد التوزيع المرتفع للصندوق بالضرورة إلى عوائد إيجابية أو عالية على إجمالي الاستثمار. قد لا تقوم بعض الصناديق بتوزيعُ أرباح الأسهم، بل تعيد استثمار هذه الأرباح في الصندوق. اعتماداً على شروط الصندوق، تمنح بعض الصناديق مدير الصندوق السلطة التقديرية فيما يلى: (1) دفع أرباح الأسهم هذه إجمالي الدخل مع دفع جميع الرسوم والمصروفات أو جزء منها من رأس المال؛ أو (2) دفع حصص الأرباح هذه فعلياً من رأس المال والتي ستمثل عائداً أو سحباً لجزء من استثمارك الأصلى؛ أو (3) دفع توزيعات الأرباح من أى مكاسب رأسمالية غير محققة منسوبة إلى ذلك الاستثمار الأصلي. قد تؤدي أي توزيعات تتضمن دفع أرباح الأسهم فعلياً من رأس المال إلى تخفيض فوري في صافي قيمة أصول الصندوق

مخاطر الإنهاء المبكر: قد تتعرض الصناديق لمخاطر الإنهاء المبكر في ظل ظروف معينة كما هو محدد في نشرة إصدار الصندوق. في حالة الإنهاء المبكر، قد تسترد مبلغاً أقل من المبلغ الذي استثمرته.

مخاطر الإدارة والموظفين الرئيسيين: يعتمد أداء الصندوق إلى حد كبير على المهارة والقرارات التي يتخذها مديره والموظفون الرئيسيون. على هذا النحو، قد يكون لفقدان أي من هؤلاء الأفراد تأثير سلبي جوهري على أداء الصندوق.

Warning: Past performance is not a reliable guide to future performance. The value of your investment may fall, and you may receive less than the amount you originally invested.

تنبيه؛ الأداء السابق ليس دليلاً موثوقاً للأداء المستقبلي. قد تنخفض قيمة استثمارك، وقد تسترد مبلغاً أقل من المبلغ الذي استثمرته في الأصل.

صندوق كومجيست للنمو "أوروبا" - بيان الحقائق الأساسية Comgest Growth Europe Fund¹- Key Facts Statement



Key Terms and Conditions الشروط والأحكام الرئيسية For the full list of terms and conditions, please refer to the application/ للاطلاع على القائمة الكاملة للشروط و الأحكام يرجى الرجوع إلى نموذج الطلب/ subscription form and the following link: الاكتتاب و الرابط التالي : https://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_ENhttps://www.adib.ae/en/SiteAssets/kfs/funds/Comgest-Growth-Europe_EN-AR_KFS.pdf AR_KFS.pdf Any decision made by the customer shall in no way be reliant on any advice لا يعتمــد أي قــرار يتخـــذه المتعامــل بــأي حــال مــن الأحــوال علـــى أي مشــورة مــن from ADIB or its affiliates. ADIB owes no liability whatsoever for any loss(es) the مصــرف أبــو ظبـــي الإســـلامـي أو شــركاته التابعـــة. ولا يتحمــل المصــرف أبــو ظبـــي customer may suffer as a result of the performance of the investments / funds الإسلامي أي مسؤولية من أي نوع عن أي خسارة (خسائر) قد يتكبدها المتعامل under ADIB's agency unless caused by ADIB's negligence or misconduct. نتيجـة أداء الاسـتثمارات/ الصناديـق التـى يشـغلها مصـرف أبـو ظبـى الإسـلامى مـا لـم Redemption amount may take up to 10 working days after the fund تكن ناجمة عن إهمال أو سوء سلوك من المصرف. settlement date to be credited to the customer's account. قــد يسـتغرق ايـداع المبلــغ المسـترد فــى حســاب المتعامــل حوالــى 10 أيــام عمــل The Bank reserves the right to amend the terms and conditions of the Investment بعد تاريخ السداد. Services Form from time to time at its own discretion after giving a minimum 60 يحتفظ المصرف بالحق فى تعديل شروط وأحكام استمارة الخدمات الاستثمارية calendar days' prior notice, after which the amendments shall become effective. مـن وقـت لآخـر وفقـاً لتقديـره المطلـق. وسيقوم المصـرف بإرسـال إشـعار مسبق بأى تغييرات عليها بمحة لا تقبل عن 60 يوماً، تصبح بعدها هذه التغييرات نافذة. تنبيه؛ في حال إخلال المتعامل بالشروط والأحكام التعاقدية، سيكون Warning: In the event that the Customer breaches the contractual terms and conditions, he/she will be responsible for any actual loss or consequential مسؤولاً عن أي خسارة فعلية أو أضرار تبعية عل النحو الذي تنص عليه هذه damages as specified under such terms and conditions. **Cooling-Off Period** فترة خبار الشرط Once you accept and sign the subscription form (the "Form"), you will be bound بمجرد قبولك نموذج الاكتتاب وتوقيعه، ستكون ملزماً بالبنود والشروط الذي by the terms and conditions of the "Form", however in accordance with the ينص عليها، ولكن وفقاً لنظام ومعايير حماية المستهلك، لك الحق في فترة خيار Consumer Protection Regulation and Standards you have the right to a cooling-off الشرط. هذا حق في إلغاء "النموذج" في غضون (5) أيام عمل كاملة تبدأ فور توقيع period option. This is a right to cancel the "Form" within five (5) complete business "النموذج" ("فترة خيار الشرط"). ومع ذلك، يمكنك اختيار التنازل عن حقك في فترة days starting immediately after signing the "Form" (the "Cooling-Off Period"). However, you may choose to waive your right to the Cooling-Off Period. Warning: If you choose to waive your right to the Cooling-off Period, you تنبيه؛ إذا اخترت التنازل عن حقك في فترة خيار الشرط، ستكون ملزماً ببنود will be bound by the terms and conditions of (the Form) once it is accepted بمجرد قبوله وتوقيعه. وبالتالى، ستّكون عرضة لمخاطر» النموذج «وشروط and signed by you. Consequently, you will be subject to the risks of price تقلب سعر الاستثمار الذي قمت بشرائه فوراً اعتباراً من تاريخ توقيع (النموذج). fluctuation of the purchased investment starting from (The Form) signing **Applicant Acknowledgement** إقرار مقدم الطلب I acknowledge receiving this Key Facts Statement prior to signing the term sheet: أقر بموجب هذا أننى تسلمت بيان الحقائق الأساسية هذا قبل توقيع ورقة الشروط؛ Date: التاريخ: **Customer Signature:** توقيع المتعامل:

Abu Dhabi Islamic Bank PJSC is licensed by the Security and Commodities Authority (the "Authority") in accordance with the License No: 601009 issued by the Authority pursuant to the provisions of the Federal Law No.(4) of 2000 concerning the Emirates Securities and Commodities Authority and Market; to practice the activity of Promotion under the Authority's control and supervision.

مصرف أبوظبي الإسلامي شركة مساهمة عامة مرخص لها من قبل هيئة الأوراق المالية والسلخ ("الهيئة") وفقاً للترخيص رقم: 601009 الصادر عن الهيئة عملاً بأحكام القانون الاتحادي رقم (4) لسنة 2000 بشأن هيئة وسوق الإمارات للأوراق المالية والسلخ، لممارسة نشاط الترويح تحت رقابة الهيئة وإشرافها.

Sept